



Ausgabe DEZEMBER 2020

# PITTENER MONATSSCHAU

Zeitschrift der SPÖ Ortsorganisation  
Pitten - Sautern - Leiding - Inzenhof



## Es ist Zeit DANKE zu sagen!

Das Jahr 2020 neigt sich dem Ende zu, das neue Jahr 2021 kommt mit großen Schritten näher. Viele von uns freuen sich wahrscheinlich mehr denn je darauf, möchte man doch glauben, dass wir dann von einem, sagen wir einmal, nicht sehr rosigen Jahr 2020 Abschied nehmen können.

Durch COVID-19 und deren Folgen war es ein durchaus arbeitsreiches Jahr, vieles konnte umgesetzt werden, manches musste verschoben werden. Eines hat uns diese Coronakrise aber doch wieder deutlich gezeigt: In Pitten gibt es eine gelebte Dorfgemeinschaft, die in allen Situationen zusammenhält und alle an sie gestellten Anforderungen meistern kann.

Die Gemeindemitarbeiterinnen und Gemeindemitarbeiter, in welchen Funktionen auch immer, haben bewiesen, dass sie in jeder Lage für die Bevölkerung da sind - DANKE!

Ärzte, Apotheker, Unternehmen, Institutionen, Wirtschaftsbetriebe und Vereine, sie alle haben in diesem Jahr unter harten Bedingungen vorbildlich im Sinne der Allgemeinheit zusammengearbeitet, auch bei Ihnen allen möchten wir uns bedanken.

Unsere Gemeinderätinnen und Gemeinderäte haben engagiert daran gearbeitet, auch während den Lockierungsphasen rasch Konzepte und Vorhaben umzusetzen, solange es möglich war – vielen Dank!

Auch der Dezember wird uns im Hinblick auf die COVID-Testungen noch fordern, die wieder auf die Gemeinden abgewälzt werden bzw. wurden. Gemeinsam schaffen wir auch diese Aufgabe.

Die Adventszeit, Weihnachtszeit und der Beginn des neuen Jahres werden unter den gegebenen Umständen ruhiger ausfallen (müssen), doch sehen wir positiv in die Zukunft.

Wir haben das Wichtigste auf der Welt! Wir haben Menschen in unserem Umfeld, in unserer Gemeinde, auf die wir uns jederzeit verlassen können!

Gemeinsam werden wir dieses „Coronajahr“ hinter uns lassen und zuversichtlich auf das neue Jahr 2021 blicken, in hoffentlich bester Gesundheit. Das wünsche ich Ihnen allen von ganzem Herzen.

Ihr Bürgermeister

Helmut Berger



*Frohe Weihnachten und Prosit 2021*

WÜNSCHEN

BÜRGERMEISTER HELMUT BERGER & TEAM



GGR Alexander Gruber

Ausschuss für Kindergarten, Volksschule, Hort und Kleinkindbetreuung

Liebe MitbewohnerInnen von Pitten, Sautern, Leiding und Inzenhof !

Kurz nach der heurigen Gemeinderatswahl und meiner Angelobung zum Gemeinderat, ist der Lockdown auch über unser Pitten hereingebrochen und somit wurde auch ich mit noch nie da gewesenen beruflichen Hürden konfrontiert. Dank der guten Zusammenarbeit mit der Leiterin des Kindergartens Pitten, der Direktorin der Volksschule Pitten und der Leiterin der Kleinkindergruppe bzw. des Hortes Pitten war es uns möglich, diese herausfordernde Zeit gut zu meistern.



Es konnte - mit etwas Verzögerung - das neue „Kinder- und Jugendhaus Pitten“, mit viel Erfolg eröffnet werden.

Zur Zeit sind eine Kleinkindergruppe, eine Hortgruppe und zwei Kindergartengruppen untergebracht.

Das Lehrerteam der Volksschule und der Allgemeinen Sonderschule Pitten konnte ich mit einer persönlichen Spende von Gesichtsschutzmasken unterstützen.



Um den Taferlklasslerinnen und Taferlklasslern der Volksschule Pitten den Schulstart in das neue Schuljahr 2020/2021 zu verschönern, überreichten Bürgermeister Helmut Berger, Gemeinderat Andreas Berger und ich, als Gemeinderat und Schulobmann, Schultüten an die Schülerinnen und Schüler der ersten Volksschulklasse. Ich wünsche allen viel Erfolg und Freude am Lernen.



In diesem Sinne wünsche ich euch, liebe MitbürgerInnen, geruhsame Feiertage und einen guten und gesunden Start in das neue Jahr 2021!

Euer GGR Alexander Gruber

GGRin Waltraud Halmer

Ausschuss für Familien, Generationen, Bildung und Vereine

Beim diesjährigen Abschlussfest konnten die Kinderfreunde mit Obfrau GRin Stefanie Domnanits und den Naturfreunden mit Obmann VBgm Manfred Pfaller über 50 Kinder im neu gestalteten Kurt-Schagerer Park in Pitten begrüßen.

Es wurde Mut beim Klettern bewiesen, ein Luftballontier geknüpft, Glitzertattoos ge- klebt, auch konnte man ein Sinnes Karussell ausprobieren oder Riesenseifenblasen zaubern und vieles mehr.



Um 17 Uhr besuchte dann auch noch der Kasperl die lustige Runde. Zum Abschluss gab es für jedes Kind 2 Kugelr Eis von Lucky's Eis in Pitten. Bürgermeister Helmut Berger und Vizebürgermeister Manfred Pfaller ließen sich diese unzähligen glitzernden Kinderaugen nicht entgehen und freuten sich, dass die Kinder Spaß hatten und besuchten ebenfalls die ein oder andere Station.

Es war ein super toller Nachmittag für Jung und Junggebliebene.

## FRAUEN VERDIENEN 100%

Statistisch gesehen, arbeiten Frauen im Bezirk Neunkirchen vom **29.10.2020 bis Jahresende GRATIS.**

In der momentanen Krisensituation sind Frauen doppelt und dreifach gefordert. „Sie sollen alles gleichzeitig bewältigen. Sie sind es, die oft einspringen, wenn einzelne Schulen oder Klassen schließen oder die Betreuung und Pflege in der Familie nicht gewährleistet werden kann.

Durch Corona hat sich die Situation für Frauen noch verschlimmert. Unter dem Motto „Frauen verdienen 100 Prozent!“ wirbt die SPÖ für neue Maßnahmen zur Schließung der Lohnschere.



**Frauen verdienen**

**100%**

**GGR Gernot Neubauer***Ausschuss für Infrastruktur, Liegenschaften, Wohnung und Verkehr*

Die konstituierende Sitzung des Ausschusses für Infrastruktur – Wohnungen – Liegenschaften – Verkehr fand am 9. März 2020 statt.



Einige Projekte konnten schon umgesetzt werden:

- Aufstellung eines Verkehrsspiegels in L.-Lothringen Straße/Auf der Schmelz
- Errichtung eines Behindertenparkplatzes beim Friedhof und Kennzeichnung von Stellplätzen
- Abschluss der Verlegung von Strom- und Wasserleitung durch EVN und Wasserleitungsverband in der Oberen Feldstraße
- „Halten und Parken verboten“ in der Alleegasse linksseitig von Haus Nr. 54 bis Haus Nr.155
- Parksituation am Marktplatz
- Erneuerung des Zutrittssystems für das Veranstaltungszentrum
- Erstellung eines verkehrstechnischen Gutachtens durch das Kuratorium für Verkehrssicherheit „Bergstraße“

Weitere Projekte in Planung:

- Begegnungszone „Auf der Schmelz“
- Verbesserung der Schallimmissionen im Technikraum des Schwimmbades Pitten
- Errichtung von Unterstellplätze für Motorräder durch die Siedlungsgenossenschaft Neunkirchen bei der Wohnhausanlage F.-Schubert Weg
- Verkehrssituation der Dr.-Th.-Körner Straße

GGR Gernot Neubauer

---

**GR Gerhard Kattinger***Ortsvorsteher Leiding***PIZ 1000 erhält Österreichisches Museumsgütesiegel**

Das Regionalmuseum „PIZ 1000“ der Marktgemeinde Pitten, wurde mit dem Österreichischen Museumsgütesiegel ausgezeichnet. Österreichweit haben heuer nur 18 Museen dieses Gütesiegel bzw. die Verlängerung (alle 5 Jahre) erhalten. Da es sich beim PIZ 1000 um ein relativ kleines Museum handelt, ist dies umso bemerkenswerter.

Dieses Projekt wurde nicht nur mit Professionalität, sondern auch mit viel Engagement und „Herzblut“ - ehrenamtlicher Tätigkeit - umgesetzt. Ein großer Dank ergeht an alle Beteiligten.

Auf Grund der Coronapandemie konnte am Niederösterreichische Museumstag in Krems bei der Verleihung des Zertifikates nur per Internet teilgenommen werden. Die Überreichung der Auszeichnung vor Ort im PIZ 1000 wird ebenfalls zu einem geeigneten Zeitpunkt nachgeholt.

**Historischer Backofen**

Dieser erregte großes Interesse beim Urgeschichtsfest Pitten im Herbst letzten Jahres. Daher wurde im September 2020 an drei Wochenenden ein Backofenbaukurs unter fundierter Begleitung organisiert. Diese Veranstaltung fand in der Bauhofhalle statt und wurde für alle TeilnehmerInnen ein tolles Erlebnis.

Seitens des PIZ 1000 wurde beim Seminarleiter angefragt, ob es möglich wäre einen nach historischen Maßstäben nachgebauten Ofen erhalten zu können. So entstand die Kooperation mit der HTL Stoob. Die SchülerInnen bauten unter Anleitung im Rahmen eines Projekts den Ofen, der ein Bestandteil unseres Museums werden wird. Um einen geeigneten öffentlichen Rahmen zu ermöglichen, wird die Überstellung ins PIZ und die Präsentation ebenfalls zu gegebener Zeit stattfinden.

GR Gerhard Kattinger

**GR Patrick Pfeifer**

Ausschuss für Familien, Generationen, Bildung und Vereine  
Ausschuss für Raumordnung, Landwirtschaft und Hochwasserschutz



**Aus einer spontanen Idee wurde Wirklichkeit!**

Im Dezember 2019 machte ich eine Umfrage in der Nibelungensiedlung, ob Interesse an einem Eierautomaten besteht. Diese endete mit großer Zustimmung für diesen Vorschlag.

Dank der Familie Grasel-Schwarz, die auch einen Stand auf unserem Schmankerlmarkt betreibt, konnte Ende Juli 2020 ein hochwertiger Automat, befüllt mit Eiern, Kartoffeln und Gemüse je nach Saison, aufgestellt werden.



Seitdem erfreut sich der Automat großer Beliebtheit und liefert uns 24 Stunden täglich erstklassige Waren direkt vom Erzeuger in bester Qualität.

Speziell in Zeiten der Coronakrise ist der kontaktlose Einkauf von Lebensmitteln eine praktische Bereicherung.

Kosten:

10er Karton Eier: € 3,-

1kg Kartoffeln: € 1,50

Ein ganz großes Dankeschön an die Familie Grasel-Schwarz, die sich diesem Herzensprojekt angenommen hat und tagtäglich für den reibungslosen Ablauf beim Automaten sorgt. Danke an Bürgermeister Helmut Berger und GGR Alexander Gruber, die die organisatorischen Fäden dafür gezogen haben - ohne euch wäre das nicht möglich gewesen.

Der Eierautomat ist selbstverständlich für ALLE Pittenerinnen und Pittener zugänglich und befindet sich bei den Schaukästen bevor man in die Tiefgarage einbiegt.

Bitte nutzt dieses tolle Angebot mit Produkten aus unserer Region.

In diesem Sinne wünsche ich euch allen, trotz der aktuell prekären Lage, schöne Feiertage sowie ein ruhiges und besinnliches Weihnachtsfest. Passt auf euch auf und bleibt gesund!

GR Patrick Pfeifer



GR Karl „Charly“ Steurer  
Jugendgemeinderat, Ortsvorsteher Sautern



## Sportunterricht im Pittner Kindergarten, Volksschule und Mittelschule über den Dachverband ASKÖ



Auch diesen Herbst wurde mit dem Unterricht in den Schulen mit dem Projekt „Kinder gesund bewegen“ erneut begonnen. Im Kindergarten war es aufgrund von COVID-19 Bestimmungen leider nicht möglich zu unterrichten.

In der Volksschule wurden im Monat Oktober 2020 einige Sportstunden in der Unterrichtszeit abgehalten. Leider ist uns dann erneut Corona dazwischen gekommen. Da nun auch die Schulen gesperrt sind, appelliere ich an alle Jugendlichen: Haltet euch fit.



Die Corona-Krise hält die ganze Welt in Atem. Trotzdem sollten wir versuchen positiv zu denken. Die schwierigste Zeit in unserem Leben ist die beste Gelegenheit, innere Stärke zu entwickeln. Eine besinnliche Weihnachtszeit und bleibt gesund

wünscht Karl Steurer

*Pensionistenverband Österreich*  
Ortsgruppe Pitten, verfasst von Christian Lechner - Schriftführer

**Auf Grund der derzeit herrschenden Lage wegen COVID-19, hat unser Club bis auf weiteres geschlossen. Die nächsten geplanten Aktivitäten (Grazer Advent, Weihnachtsfeier im VAZ, Stadttheater Baden und Faschingsfeier im VAZ) finden nicht statt.**

Im September und Oktober 2020 unternahmen wir zwei sehr interessante Ausflüge. Zum einen fuhren wir ins schöne Weinviertel, wo wir zwei schöne Ausflugsziele besuchten. Nach einer gelungenen Führung im Schloss Wilfersdorf machten wir im Museumsdorf Niedersulz Halt, wo wir nach einem guten Mittagessen die sehenswerten Gebäude und Wohnräume aufsuchten. Unsere Fahrt im Oktober brachte uns an den steirischen Bodensee. Bei strahlendem Sonnenschein konnten wir dieses prachtvolle Naturjuwel in Augenschein nehmen. Heinrich Ungersböck und sein Team wünschen allen Mitgliedern in dieser schwierigen Zeit alles Gute und vor allem Gesundheit.

### WIR GRATULIEREN

**Zum 80. Geburtstag**  
Lechner Erika  
Brenessel Edeltraud  
Ponweiser Hilde

**Zum 85. Geburtstag**  
Kornfell Rosina

**Zum 91. Geburtstag**  
Dostal Leopold

**Zum 92. Geburtstag**  
Fochler Bruno  
Maleiner Charlotte

**Zum 97. Geburtstag**  
Woltran Gertrude

4. September

**Ferienabschlussfest** gemeinsam mit den Pittener KINDERFREUNDEN



Die Naturfreunde Niederösterreich stellten uns den mobilen Kletterturm zur Verfügung. Eine besondere Freude bereiteten uns die zahlreichen Kinder, welche mutig und geschickt den hohen Turm erklommen haben.



### Wanderung Öhler Schutzhaus

Um 9 Uhr startete beim Gemeindeamt unsere Fahrt Richtung Puchberg am Schneeberg und wir kamen schließlich am Parkplatz Haltberghof an. Wanderroute: Vom Parkplatz weg den Schoberbach entlang, beim Öhlerhansl vorbei und weiter bis fast zum Schoberhof. Dort zweigten wir auf den Imitzerweg ab und stiegen zum Öhler Schutzhaus auf. Nach der langen Wanderung saßen wir noch bei Speis und Trank im Schutzhaus zusammen und gingen anschließend gemütlich zurück zum Parkplatz.



18. Oktober

### Lindkogel Trail

Kassierin Waltraud Halmer und Obmann-Stv. Stefan Luef nahmen für die Naturfreunde Pitten beim 5. Salomon Lindkogel Trail teil. Die Advanced Trail Laufstrecke mit 21,7 km und 977 hm startet vor dem Thermalbad Vöslau und verläuft entlang der Weinberge bis zum Badner Lindkogel, entlang des Grenzwegs bis zum Vorderen Lindkogel und über die Jubiläumswarte zurück zum Ziel. Wir gratulieren zu diesem hart erarbeiteten Erfolg!

23. Oktober

### Sanierung

Im Bereich des Kreithtals bis zum Schneeberg-Bank-erl haben wir die erforderlichen Sanierungen von Tisch und Bänken durchgeführt.

**FROHE WEIHNACHTEN UND PROSIT NEUJAHR  
WÜNSCHEN DIE NATURFREUNDE PITTEN**

26. Oktober

### Pitten wandert

GESUNDES PITTEN und die NATURFREUNDE PITTEN wollten in die Linsberger Au wandern. Aber die verschärften Corona Beschränkungen zwangen uns, diese Veranstaltung ins Frühjahr 2021 zu verlegen.

6. November

### Spendenübergabe

Die SPARKASSE PITTEN feiert 2020 ihr 50-jähriges Jubiläum und überraschte die NATURFREUNDE PITTEN mit einer Spende von € 1.000,-



### TERMINE FÜR 2021 RESERVIEREN

**Samstag, 13. März**

Geologischer Vortrag „VULKANE vor unserer Haustür“ um 19 Uhr im VAZ Pitten.

**Samstag, 28. August**

Geologische Exkursion 2021 „FELSKLIPPEN des Weinviertels“

Zu allen Veranstaltungen und Wanderungen wird kurzfristig, aber zeitgerecht eingeladen.

## Wechsel im Gemeinderat -

**Andreas Berger als Nachfolger von Bgm.a.D. Dr. Günter Moraw als Gemeinderat angelobt!**

Die SPÖ Ortsorganisation Pitten bedankt sich bei Bgm.a.D. Dr. Günter Moraw für seine hervorragenden Leistungen für unsere Bevölkerung! Pitten wurde durch sein hohes Engagement zur Vorzeigegemeinde - weit über die Bezirksgrenzen hinaus.

Ein kleiner Ausschnitt seiner politischen Tätigkeit in Pitten:

2000 - mit zahlreichen Vorzugsstimmen in den Gemeinderat von Pitten gewählt, später geschäftsführender Gemeinderat.

2005 - Spitzenkandidat der SPÖ bei der GR Wahl. Ausbau der absoluten Mehrheit, Wahl zum Bürgermeister.

2010 - Wieder Erreichen der absoluten Mehrheit, Wiederwahl zum Bürgermeister.

2015 - Aus Altersgründen kein neuerliches Antreten als Spitzenkandidat

2015 und 2020 - Bürgermeister Helmut Berger erringt wieder die absolute Mehrheit, Moraw unterstützt Bergers erfolgreiche politische Arbeit mit Rat und Tat.

2019 - Moraw organisiert das Festjahr 1150 Jahre Pitten und wird vom Gemeinderat einstimmig zum Ehrenbürger der Marktgemeinde Pitten ernannt.

1.8.2020 - Moraw ist 73 Jahre alt und möchte sich mehr um die Familie, vor allem um die beiden Enkeltöchter kümmern und tritt nach ereignisreichem und erfolgreichem Wirken aus der Gemeindepolitik zurück.

Aufbauend auf den Leistungen des langjährigen Vorgängers Kurt Schagerer entwickelte sich Pitten mit Bgm. Dr. Moraw zur Wohlfühlgemeinde am Tor zur Buckligen Welt. Die Zusammengehörigkeit im Ort, eine intakte Umwelt, ein ansprechendes Ortsbild, aktive Vereine und eine gute Infrastruktur waren die Ziele von Bgm. Moraw. Die Wahlergebnisse, aber auch die Bevölkerungszunahme der letzten Jahre beweisen, dass der eingeschlagene Weg richtig war und die hohe Lebensqualität unserer Gemeinde auch von vielen neuen Bürgerinnen und Bürgern geschätzt wird. Moraw ist sicher, dass mit Bgm. Helmut Berger die erfolgreiche Zukunft unseres Ortes gesichert ist.

## **GR Andreas Berger wurde als neuer Gemeinderat angelobt und folgt Bgm.a.D. Dr. Günter Moraw nach.**

Er wird in den Ausschüssen Hochwasserschutz, Landwirtschaft und Ortsbild, sowie Kindergarten, Volksschule und Allgemeine Sonderschule mitarbeiten.

Wir wünschen unserem Gemeinderat Andreas Berger alles Gute und viel Erfolg in seiner neuen Tätigkeit. Mit Andreas Berger haben wir einen jungen engagierten Gemeinderat und Familienvater, der sich für die Anliegen unserer Bevölkerung einsetzen wird.

